

OGLAŠAJTE V  
NAJBOLJŠEM  
SLOVENSKEM  
ČASOPISU

Izvršujemo vsakovrsne  
tiskovine

# ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

ADVERTISE IN  
THE BEST  
SLOVENE NEWSPAPER

Commercial Printing of  
All Kinds

VOL. XXXIV.—LETNO XXXIV.

CLEVELAND, OHIO, MONDAY (PONEDELJEK), JANUARY 22, 1951

ŠTEVILKA (NUMBER) 15

## NOVI GROBOVI Snežni plazovi v Alpah zasuli 32 oseb; med žrtvami so tudi Američani

ŽENEVA, Šivca, 21. jan.—Po najnovejših poročilih so v snežnih plazovih v Švici, Avstriji in Italiji izgubile življenje 104 osebe, in sicer v Švici 54, v Avstriji 41, v Italiji pa 13. Nekatere vasi v Alpah so snežni plazovi polnoma zasuli.

ŽENEVA, Švica, 21. jan.—V deželi zimskega športa v Švici so snežni plazovi zahtevali do sedaj 32 smrtnih žrtev med športniki; mnogo je še pogrešanih in oblasti so na delu, da jim nudijo pomoč, če se dajo rešiti z odkopavanjem.

Plazovi, kakor jih ne pomnijo, so se odtrgali na gorah v trikotu med Švicico, Avstrijo in Italijo, kjer je zaznamovati nadaljnih sedem smrtnih žrtev. Ljudje ne pomnijo tolike nesreče v tako kratkem času.

### Amerikanci med ponesrečenci

Med zimskimi športniki, katerih kar mrgoli v nadve pričetni Švici, ki ima idealne položaje za zimski šport, med njimi svetovno znani St. Moritz, kjer se redoma vrše mednarodne smučarske tekme, je bilo tudi mnogo Amerikanecov.

Plazovi so se utrgali najprav v bližini Zernez ob Švicarskem narodnem parku, in je bil prva žrtev neki delavec na cesti in ko so ga sodelavci poskušali rešiti z odkopovanjem, so plazovi odnesli tudi njih na istem mestu.

Prizadete vasi in doline s skrajno požrtvovljnostjo opravljajo reševalna dela. Gasilci, policija, vojaki, obmejne straže, kakor tudi civilno prebivalstvo gre za sledovi, kjer bi eventualno bila pokopana kaka žrtev, da se odkopuje. Reševalna dela so otežkočena, ker so obveščevalne zvezze, kakor telefon pretrgane in še vedno močno sneži. V prizadetih krajinah so ustavljeni vlaki in oblasti so prekinile promet na cestah do nadaljnih odredb.

Dva avstrijska potniška vlaka, ki sta prišla čez mejo, sta izgubila lokomotivi, ki ju je odtrgal sneženi plaz.  
**15 tisoč kvadratnih milij prizadith**

V tem obsegu so prizadete vasi, katere so vojaške oblasti izpraznile. Vojaštvo strelja s topovi v mase zaledenelega snežnega, da bi tako paraliziralo učinkovitost, če se plaz sprosti. Mnogo je slučajev, ko so plazovi, če ne posameznih vasi, pa njih predelne in hiše enostavno zravnali z zemljo. To je bil slučaj v Andermattu, kjer je bilo pokopano pet oseb.

Dogajajo se sledenje prizadeti: dvoje železniških postaj je kakor odpihnil plaz; šest članov same družine je ubil plaz na njihovem domu. Prebivalstvo je bilo večinoma presenečeno, ker ni imelo pojma o tem, kaj se zunaj dogaja. Delavci, ki so zaposleni na žagah, so bili zasuti, deloma rešeni, deloma mrtvi.

Na avstrijski meji enako tudi na italijanski so bili prizadeti mnogi smučarji in je zaznamovati slučaje, ko se je prevrnit na poln avtobus, zoper z žrtvami in ranjenimi.

Mednarodni vlaki so moral spremeniti svojo smer, in je bila prekinjena tudi znaten mednarodna proga St. Gotthard.

**Vaje**  
Nocoj ob 7.30 uri se vršijo vaje dramskega društva Ivan Cankar v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave. Prosi se vse, ki imajo vloge, da se gotovo udeleže.

Kot razvidno iz imen, ki so bila pred preiskovalnim odborom, igrajo glavno vlogo v raznih "raketih" Italijani, židje in Irki.

### DIPLOMATI Z VEZANIMI ROKAMI

BUDIMPEŠTA, 20. jan.—Madžarsko zunanje ministrstvo je odredilo, da se smejo diplomatski zastopniki tujih držav gibati brez dovoljenja samo v območju 20 milij okrog Budimpešte. Za vsako oddaljenje iz tega območja pa morajo imeti posebno dovoljenje od vlade. Pa tudi postopek, da se dobi to dovoljenje ni tako enostaven. Vložena mora biti pisma prošnja z navedbo utemeljevanj razlogov.

Iz Budimpešte se dalje poroča, da Madžarska usmerja veliko gibanje vojaških čet in materiala, ki je v teku proti jugoslovanski meji.

### RUSIJA PROTESTIRA

LONDON, 21. jan.—Ruska vlada je poslala ponovno zelo ostrc noto zoper ponovno oborožitev Nemčije in to vladama v Londonu in Parizu ter obdolžuje obe vlad, da s pristopom v Atlantski pakt direktno kršita pogodbe prijateljstva s Sovjetsko zvezzo.

### 14-letni vojak bo moral nazaj v šolo

BATTLE CREEK, Mich., 20. jan.—V tukajšnji vojaški bolnišnici se nahaja 14 let stari James D. Byrd, ki je bil poslan s Koreje vsled ozeblin. Fantički, ki je za svoja leta pravi korenjak, se je prostovoljno javil v vojakom pod pretvezo, da je 18 let star in se udeležil bojev v Koreji.

Njegovi starši, ki so svoj čas bivali v West Virginiji, sedaj pa se nahajajo v Youngstownu, Ohio, pravijo, da se je sinček ponovno poskušal brez uspeha vpisati v armado, ko pa so ga končno sprejeli, se so odločili,

da mu dovolijo prostoto.

Fantičeva prava starost je prišla na dan šete sedaj. Deček bo moral nazaj v šesti razred ljudske šole, katero je zapustil lanskou poletje, ampak ni tega nič vesel.

"Borba sicer ni tako prijetna," je dejal danes, "ampak celo to ni nič posebno hudega."

### Spošten štrajk v Porurju na vidiku

BONN, 20. jan.—Unija premostokopnih delavcev je sklenila, da se bo s svojimi pol milijonoma člani pridružiti s 1. januarjem 220 tisoč stavkarjem v železni in jekleni industriji, da podpre njihovo zahtevo po soudeležbi v upravnem apartu.

Če ne bo mire rešitve tega spora, se pričakuje, da bo paralizirano vse gospodarsko življeno Porurja, ki je bilo tudi v prejšnji Nemčiji glavno središče nemške industrije. Ta korak bi onemogočil načrt o zopetni obrožitvi Nemčije z lastnimi sredstvi. Zaloge premoga so že sedaj piše.

Premogokopni delavci so izglasovali svojo resolucije z 92.8% glasov.

V sredi tega gibanja posreduje še nadalje državni kancelar Konrad Adenauer.

Delavci zahtevajo, da so udeleženi v direktorskem svetu vseh velikih industrijskih družb in da so v vseh gospodarskih svetih enako zastopani. Lastniki so pripravljeni, da dovolijo delavsko soudeležbo pri upravi podjetij, vendar pod polovicico, ker bi polovicna ali višja sodeležba delavstva pomenila po njihovem mnenju prvi korak k boljševizaciji.

### 153 MILIJONOV V USA

Prebivalstvo v Zedinjenih državah se je pomnožilo od zadnjega aprila lanskega leta skoraj na dva milijona, tako da štejejo Zedinjene države sedaj 153 milijonov ljudi.

## Zedinjene države predložile

### resolucijo ZN za obsodbo Kine

#### Zamrznenje cen in mez ta teden?

WASHINGTON, 20. jan.—Za

koncem tega tedna se napoveduje splošno zamrznenje cen in se govori o številki 8 milijonov, ko gre za posamezne predmete. Vladno stališče je enotno, v kolikor pa gre za navidezno zavlačevanje pri rešitvi tega vprašanja, pa je po sredji zgolj tehnično vprašanje in formalnosti. Pomislišti je treba, da gre za približno osem milijonov artiklov in za tri do štiri milijone posameznih tvrdk.

Da se izogne britanskim in francoskim pomislikom, pušča Amerika prosto obliko in izbirom mere o kaznovanju, če naj se kaj podvzame, ko se sprejme ta resolucija od posameznih članic.

**Glavne točke resolucije:**

Sklep ZN, da je komunistična Kitajska napadla Korejo.

Odločnost Združenih narodov, da se zoperstavijo napadu.

Poziv vsem državam in naredom, da nudijo pomoč vsaki akciji Združenih narodov.

Imenovanje posebnega odbora, katerega naloga bo, da prešudira in predlagata glavni skupščini potrebna sredstva za stoppek.

**Indija ponavlja svoje stališče**

Zastopnik Indije Benegal N. Rau, ki se je vrnil iz Pariza, kjer je imel posvetovanja z ministriškim predsednikom Nehrujem, je označil ameriški korak—resolucijo za poguben korak. Rau je mnenja, da kitajski odgovor še ne odklanja v celoti ponudbe Združenih narodov, vsled česar se ne prenagli. Sprejetje resolucije pa bi brez dvojbe pomenila pravo vojno na Daljnem vzhodu.

**Tajnik Lie še vedno upa na mir**

LONDON, 20. jan.—Glavni tajnik Združenih narodov Trygve Lie je izjavil, da še vedno upa, da se bo korejska zadeva rešila mirnim potom, in sicer s pogajanjem, posredovanjem in pošuščanjem. Vrata za mir so še vedno odprtia.

Trygve Lie je očividno ni našel mesta Geneve v Švici kot prikladnega za prihodnje zborovanje Zveze narodov. Sondiral je teren, če bi bil London prikladen za to zasedanje. Po njegovem mnenju tudi London ne odgovarja.

IZ Londona je tajnik Lie odpovedal v New York.

### London v škripcih

LONDON, 20. jan.—Laboristična vlada je imela malo takoj kritičnih trenutkov v zgodovini svojega petletnega vladanja kot je sedanji.

Gospodarska kriza je v ospredju vseh skrb, na drugi strani pa po resnosti ne zaostaja vprašanje, odkdaj naj dobi vlada sredstva za obveznosti, ki jih je prevezla predvsem v vprašanju obrožitve, če naj ne seže v osnovno premoženje in naloži omejitve, ki gospodarstvu skoraj ne bo dalo dihati. Vlada sama ne kaže težave položaja, in se celo šušlja o koaliciji vladi, v katero naj bi vstopil vodja konzervativcev Winston Churchill, kateri preosnovi vlade pa izrecno nasprotuje levo krilo laboristov.

**Komunistična ofenziva**

TOKIO, 20. jan.—Dolgo pričakovani močni napadi kitajskih komunističnih čet so se začeli v srednji Koreji v okolici mestja Wonjuja, katerega so zavezniške čete ostanejo na Koreji, ali jo zapustijo. Sedanji položaj narekuje vrhovnemu poveljstvu le strategijo, ker se ne more spopasti v pomembnih operacijah z milijonskimi masami kitajskih komunistov. Medtem ko so kitajski komunistični čete vedno na razpolago svojemu poveljstvu, zavezniške čete manevrirajo v napadih in protinapadih.

**Gen. Eisenhower vabi Nemce**

FRANKFURT, Nemčija, 20. jan.—Gen. Eisenhower je ponudil roko sprave in prijateljstva zahodnemu Nemčiji in jo povabil v vrste bojevnikov zoper sovjetsko napadalnost.

"Jaz ne poznam nobenega sovraštva zoper Nemčijo in posebno ne zoper nemški narod. Verujem, da nemški narod ljubi slobodo," je naglasil.

Gen. Eisenhower je prispev sem v Nemčijo iz Luksemburga, kjer se je dogovoril, da mu bo dala ta državica na razpolago dva bataljona moštva za njegovo zapadno-evropsko obrambo.

**Ostre varnostne mere**

Ameriške vojaške oblasti so podvzle najstrožje vojaške mere, kakor tudi mire varnosti, ko je došel sem gen. Eisenhower. Kakega zbiranja ljudi ni bilo videti, ker ni bilo dopuščeno.

Komunisti so sicer napovedali javno zborovanje za ta ponedeljek, toda mestna policija ni dala nobenega odobrenja, ker da so vsake javne manifestacije splošno prepovedane.

### Vile rojenice



Vile rojenice so se zglasile 12. januarja pri poznani družini Steve in Jean Lokar, ki vodita slavičarno na 6502 Superior Ave., in pustile zalo hčerkicoprvojenko. Mati in dete se dobro počutita na domu, srečni oče je pa poznani dolgoletni pesvec pri zboru Jadran. Čestitamo!

# "ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by  
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.  
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO  
Henderson 1-5311 — Henderson 1-5312  
Issued Every Dry Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNINI)  
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:  
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):  
For One Year—(Za eno leto) \$8.50  
For Six Months—(Za šest mesecov) 5.00  
For Three Months—(Za tri meseca) 3.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:  
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):  
For One Year—(Za eno leto) \$10.00  
For Six Months—(Za šest mesecov) 6.00  
For Three Months—(Za tri meseca) 3.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at  
Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

# UREDNIKOVA POŠTA

## Važna seja zborna Slovan

Euclid, Ohio—Zopet je za nami eno leto in prišel je čas, da se poda nekaj podatkov o poslovanju našega zborna v preteklem letu.

Vedno smo bili priča kako se uradniki trudijo in pišejo, da bi pridobili čim večjo udeležbo na letnih sejah, in tako vabi tudi zbor Slovan. Vsakomur je dobro znano kakšnega pomena ima letna seja. Na tej seji se voli odbor za bodoče leto in dela načrte za zobljanje zborna. Sleheremu je znano, da je najbolj važna točka na dnevnem redu volitve odbora, ker če si članstvo izvoli dober odbor, ima tudi upanje, da bo zbor tem bolj napredoval. Seveda, to pa ne pomeni, da mora ravno odbor vse storiti, kajti tudi to je nemogoče brez pomoči in sodelovanja ostalega članstva in pevcev.

Torej, da ne bom preveč na dolgo opisoval, naznjam člancem in pevcem zborna Slovan, da bomo imeli našo važno letno sejo v torem, 23. januarju v navadnih prostorih AJC na Recher Ave. Pričetek bo točno ob 7.30 uri zvečer. Torej, še enkrat vas opozarjam, bodite gotovo navzoči.

Znano vam je že, da smo zgubili našega dobrega učitelja Frank Vauterja. Na našemu sešanku zadnji torek se je odobrilo, da bo naš prihodnj učitelj priljubljen in dobro poznan Anton Šubelj. Skoro sigurno se bo zopet začelo s pevskimi vajami 30. januarja, točno ob 7.30 uri zvečer. Več o tem bomo razmotrivali na seji jutri zvečer.

Še enkrat vabim vse pevce zborna Slovan, pridite jutri na letno sejo, kjer boste slišali račune zadnjega koncerta, volili nov odbor in ukrepali o več drugih važnih in za zbor koristnih stvari, za prihodnje leto. Torej, pozdravljeni in na svidenje v torem 23. januarju ob 7.30 zvečer!

V Slovano blagajno so prispevali slediči: društvo Lunder-Adamič št. 28 SNPJ, \$10; po \$2; Louis Starman, Anton Wapotich in Anton Zorko, po \$1; Mr. Sile. Hvala lepa vam vsem!

Frank Rupert,  
tajnik in blagajnik

## Krona predstav leta 1950 ponovljena

Cleveland, Ohio—Slovenska naselbina v Clevelandu in okoli ima zopet izvanredno priliko do lepega užitka, ko se ponovi imenitno opero "La Traviata."

To krasno opero nam zopet poda naša Glasbena Matica. Ob prvih vprizoritvih tega opernega dela, je bila dvorana natrapno polna. Ljudstvo, ki je bilo srečno, da je dobilo sedež, je bilo nadvse zadovoljno, in upamo, da bo tudi to pot dvorana za-

sedena do zadnjega kotička. Bilo je to prvič, da je bila ta opera podana v slovenskem jeziku na naših odrh.

Vse vloge so tako izvrstno podane, da zgleda kot bi igralci in pevci v resnicni sami doživljali dogodek. Naprimer scena z očetom Germontom, katerega nam je tako dovršeno predstavil Frank Bradach, in Violete, katero je podala Josephine Petrovčič, ki vseskozi poje tako nebežko lepo, je nepozabljiv prizor.

Edward Kenik, ki nič ne zastaže za prvima dvema, poje v tej operi vlogo Alferda, ljubimca Violete. On poje z vso dušo. Ljudjem je še v spominu prizor, ki se je odigral, ko je mlada Violete umirala, kako jo je Alfred prosil, jokai, da naj nikar ne umrije; kako je oče prasil odpuščenja, itd. Prizor se zaključi s kvintetom, ki mar bo gotov ugajal.

Manjše vloge imajo June Price, Emily Mahne, Anton Podobnik, Vencel Frank, Anton Smith in Anton Mramor.

Da je ta predstava tako sijajno bila sprejeta, se imamo zahvaliti našemu dirigentu Antonu Schublju. Vsaka beseda, vsaka kretinja, gestija, vse je bilo v rokah Mr. Schublja.

Zelimo in vabimo, da bi še skrinali imeli takoj veliko in zavodljivo avdijenco v nedeljo, 28. januarja, ko Glasbena Matica ponovi opero "La Traviata" v Slov. nar. domu na St. Clair Ave. Pričetek ob 3.30 uri pooldne.

Za dobre sedeže poklicite Anton Schulja, EX 1-8638 ali pa Oražmove sestre v Slov. nar. domu na St. Clair Ave.

Josephine Levstik

## KRATKE VESTI IZ JUGOSLAVIJE

### Ljubljana dobi novo gledališče

Ljubljana bo v kratkem dobila novo tako imenovano Mestno gledališče. Ansambel je ustvarjen predvsem iz mlajših igralcev, ki jih ima danes trideset. Ljubljanskim gledalcem se bodo predstavili s premiero drame Ostrovskoga "Vihar".

### "Njegošev let"

V Črni gori so pričeli s pripravami za svetčanosti, s katerimi bodo proslavili stoletnico smrti velikega rojaka pesnika Njegoša. Ves čas priprav na te proslave bo označen v kulturni zgodovini kot "Njegošev let". V "Njegoševem letu" bo na Cetinju postavljen pesniku velik spomenik, izdana bo zbirka doslej še neobjavljenega materiala o Njegošu, v Beogradu pa bodo izšla njegova celotna dela. Dalje je obnovljenih in restavriranih mnogo stavb, ki so v zvezi s spominom na velikega pesnika, v eni izmed teh na Cetinju pa bo urejen Njegošev muzej.

### Frank Rupert,

tajnik in blagajnik

## PLESNA VESELICA V POMOČ OD SUŠE PRIZADETEMU NARODU

San Francisco, Calif.—Porocano je že bilo, da smo se v našem mestu organizirali z namenom pomagati po suši prizadeti Jugoslaviji. Da ne bo vzroka za nesporazum, smo izpremenili ime organizacije. Prostovoljne darove bomo sedaj pobirali pod imenom American Yugoslav Relief Committee. Začetek je težak, zato je treba potrpljenja, da pride vse v pravi tek. Na zadnji seji smo sklenili, da so dobrodošli vsakršni darovi: denar, obleka, hrana in zdravila. Darove naj se prinese ali pošlje na: Sokol Hall, 580 Eddy St., San Francisco, Calif.

Važen zaključek zadnje seje odbora je bil, da priredimo vgori omenjeni namen plesno veselico v nedeljo 4. februarja pooldne in zvečer. Prireditev bo v našem ljudem dobro znani dvorani "California Hall" na Polk and Turk Sts. Program bo odprt s primernim govorom dobro znani glavni zdravnik mesta in okraja San Francisco, dr. J. C. Geiger. Nastopili bodo tudi drugi govorniki, med njimi tudi jugoslovanski veleposlanik Popovich iz Washingtona, D. C. Na programu bodo izvezbeni domaći talenti. Dalje bodo predvajani zanimivi filmi iz Jugoslavije, ki še niso bili predvajani tu na pacifici obali. Prepričani smo, da bodo to dobrodelno priditev posetili vsi, ki želijo dobro težko preizkušenemu jugoslovanskemu ljudstvu.

Peter E. Kurnick, poročevalc

leto 4. februarja pooldne in zvečer. Prireditev bo v našem ljudem dobro znani dvorani "California Hall" na Polk and Turk Sts. Program bo odprt s primernim govorom dobro znani glavni zdravnik mesta in okraja San Francisco, dr. J. C. Geiger. Nastopili bodo tudi drugi govorniki, med njimi tudi jugoslovanski veleposlanik Popovich iz Washingtona, D. C. Na programu bodo izvezbeni domaći talenti. Dalje bodo predvajani zanimivi filmi iz Jugoslavije, ki še niso bili predvajani tu na pacifici obali. Prepričani smo, da bodo to dobrodelno priditev posetili vsi, ki želijo dobro težko preizkušenemu jugoslovanskemu ljudstvu.

Peter E. Kurnick, poročevalc

1950

Ker je naša domovina letos

## KAKO POMAGAJO AMERIŠKI SLOVENCI SVOJI DOMOVINI

od suše tako hudo prizadeta, nam je priskočila na pomoč ameriška vlada, in kakor berete, ladje z ameriško hrano že prihajo v naše luke in v mnogih naših krajih že pečejo kruh iz ameriške moke. Pa tudi ameriški Slovenci so skupaj z drugimi ameriškimi Jugosloveni že podzveko sprostili denar. V tistem pa je že grozec revolverja izpadel cilinder z naboji vred in se zakatali skozi okno k blagajniku. Banditi so se brez besede posluvili. V neki banki v Halingenu, Texas, se je paropar takoj mudilo, da je zagrabil samo 32 centov gotovine in zbežal, nakar je pripeljal naravnost v roke policista pred vrati.

V državi Idaho so neznani tabori odpeljali 20 ton težki most; v Californiji vso iz opeke zgrajeno ograjo okrog velikega vrata; v Masachusettsu eno tono čokolade.

V Portlandu, Oregon, je neki Mr. Jones poklical eksperimenta varilice (welder), češ, da so mu vloncilci tako pokvarili kombinacijo na njegovem blagajnici, da je ne more odpreti. Varilec je blagajno odprl, za kar je dobil \$5 plače. Pozneje se je izkazalo, da je bila železna blagajna ukrašena in je bilo v isti tisoč dolarjev gotovine.

Pred kratkim sem v "Slovenskem poročevalcu" objavil članek pod naslovom "Lov za ameriški paketi," v katerem sem prikazal nekaj žalostnih primerov, kako nekateri izkorisčajo svoje rojake v Ameriki. Spričo ogromne pomoči, ki jo nudijo ameriški Slovenci svojem v domovini in domovini sami, je človek, ki z lažnim pisanjem opiše svoje izmišljene težave, ali pa težave, da jih res ima, zlombno pretira zato, da bi izvabil paket s svojega ameriškega sorodnika, prav gotovo izprijetec žalostne sorte.

Nihče pri nas—in nihče tamkaj v Ameriki pa se ne bo hudoval, če potožiš svojemu bratu ali stricu svojo resnično težavo. Z veseljem ti bo ustrelil in ti poslal zaželeno, če bo le mogel. Toda mnogi ameriški Slovenci tega ne zmorejo. Pri nas pa se najdejo ljudje, tako v mestih kakor na deželi (zlasti tak, ki jim tega ni treba), ki naslavljajo svoja pisma na vse mogočne naslove v Ameriki, češ, da sta svoj avtomobil natovorila z whiskyjem, vinom in pivom. Nato sta se vrnila v taverno, malo zaplesala v zabavo navzočim, da la vsakemu po en dolar in se prijazno poslovila.

V nekem mestu države Ohio sta dva bandita ukradla ob strani ceste stoječi avtomobil. Lastnik istega pa je bil neke vrste izumitelj in je imel vozilo opremljeno za tak slučaj z raznimi napravami. Bandita sta se vozila komaj sto yardov, ko so zavore prijele. Nato se je motor ustavil. Končno je začela še hušči tulari in luči so pritele mežljati. Razume se, da sta tatiča pogbenila peš, kolikor so ju nenele slike.

Neki žepni tat v Brooklynu je pozno v noči prišel v postajo podzemelske železnice, ki je bila prazna, razen debelega moža, ki je spal na klopi. Ko je žepni tat začel preiskovati že namejavane žrtve, se je debeli mož v spanju obrnil in trdo stisnil uzmivočev roko h klopi. Tatič je bil še vedno v tisti neprjetnej poziciji in mož na klopi je še vedno spal, ko je privozil vlak, iz katerega je stopil policist in vzel zadevo v svoje roke.

V nekem californijskem mestu je bila v popravi neka grocerijska prodajalna in okna so bila grobo zabita z deskami. Teden počasi se je neki mladi tatič splazil v trgovino skozi ozko odprtino med deskami. V trgovini je bila dosti raznih jestiv in slišanje in fant si je hitel postrežati z njimi. Najdel se je tako da ni mogel več vnos skozi odprtino, skozi katero je bil prišel notri. Moral je telefonično počakati policijo. Nadaljni razvoj je bil samoumeven.

—NOVA DOBA



IVO PIRKOVIC:

# Bilo je pod Gorjanci

## POLOM

Za pravljivo presojo teh nekaj poglavij, izbranih v obdelanih iz koncepta nameravane večjega dela, moram pojasniti, da ni nem kjer podlegel nikui, da bi se zavoljil "literarnega učinka" oddalil od zgodovinske resnice in resničnem dogodkom dodajal iz lastne domislije. Omejujem se zgolj na lasten spomin (zgodnj zapiski so mi bili uničeni), toda v luči kasnejše kritike in posljevanja po drugih virih.

Posebej se mi zdi potrebna pripomba o pomenu prvega poglavja (ki pozneje ne bo prvo). "Polo" je še vedno naša velika skupina bolečina, ki se je iz neke nepotrebne patriotske občutljivosti nihče ne upa dotikati in smo se mimo nje požurni dosledno s stramežljivo lažjo. Tako ravnanje pa ni nikomur in nihče med nami koristno. Če ne bomo najprej pojasnili socialne in nraštvene bude naše predpriljske domovine, če ne bomo pogumno proučili povojov in vrzokov vseobčega materialnega in moralnega razkroja, ki smo bili priča, kje je potem čudež in veličina naše osvobodilne vstaje in socialne revolucije.

Ko je po razkosanju Poljske prišla na vrsto Francoska, je bilo zavoljeno njene gnilobe očitno, da so tudi njej dnevi šteti. Teda je Mussolini svojim okleyingom generalom vzliknil, da hoče imeti zavoljo Tunizije, Korzike in Nizze na tehnici zmag tudi on naglo nekaj tisoč mrtvih Italijanov, in se je tako zgodilo, da je verolomni Rim svoji tragično umirajoči latinski sestri zadnji hip zasadil noč v ledja. Nekaj od strojnje preseščanih francoskih letal se je spustilo tudi v naši deželi in nam prineslo duh po ognjeni in zelenini smrti.

Zrak v Evropi je postal gost in neznosen, kakor pred julijsko nevihto, ki zamolklo godnjane vstaje na obzorju, pa ne v nihče, kam se bo obrnila. Nad celino je viselo nemo vprašanje, kdo bo sedaj na vrsti.

Takrat nas je zmedla novica, da se je Hitlerjeva Nemčija z Rusi pogodila. Začela se je temma v nekravem osvajanju. Madžari so Romunom odtrgali Transilvanijo, Rusi pa so zasedli Bukovino in Besarabijo ter prišli na Karpat. Evropa se je majala v svojih temeljih. Skozi naše dežele so bežale množice besarabskih Nemcov, ki smo jim ob begunškem potu postavljali kotle. Italija je že za veliko noč 1939 brez vzroka in povoda napadla Albanijo in se pojavila na naših južnih mejah, nato pa se zimske mesece 1940 z očitno pogrešenimi računi v vesoljno sramoto obupno prizadevala, da bi strla še malo Grčijo. Svet se je čudil pogumnu malemu pastirskemu ljudstvu, v katerem so se čez noč prebudi Leonidovi junaki iz termopilske žalogre in spravljal v sramoto veliko cesarstvo ter njegovo vojsko pretili vreči v more.

Vrgli so ga v ječo sivega Gracarjevega turna na Tolstem vrhu, ki je od tlačanskih časov služila drugačnim namenom, in je tam za starim izdelovalcem lesenih svetnikov za vselej izginal sled. Pač, neko dekle, ki je tisto jesen v samotnih šentjoških gozdovih nabiralo gobe, je skozi grmovje videlo, kako so priveli tri zvezane tujce in jih pobili. Med njimi je bil tudi star človek, po opisu povsem kakor stari cerkveni podobar.

Toda to je bilo že mnogo pozneje. (Dalje prihodnjič)

## VELIKA GRADBENA DEJAVNOST V BOSNI IN HERCEGOVINI

Bosna in Hercegovina pridobiava od leta do leta na svojem pomenu, ker ima veliko prihodnost po svojem naravnem bogastvu in pogoje za močno industrializacijo. Hiter industrijski razvoj terja veliko gradbeno dejavnost. V tej republike pa so morali mnogo zidati že v prvih letih po osvoboditvi, saj je med vojno pogorelo okrog 110,000 ljudstvo venomer pred očmi.

V madžarski Janka pusti in vaških hiš. Nekateri kraji so bi-



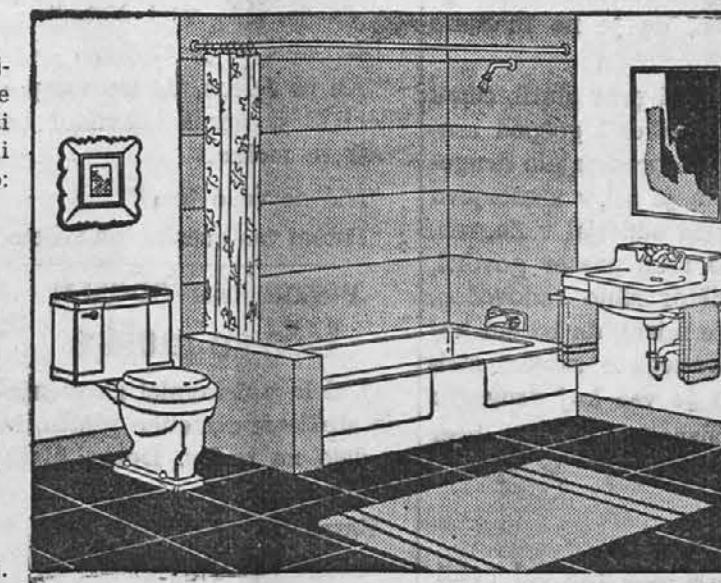
Mario Kolenc

## Ena najbolj modernih je CRANE kopalnica

Dajte, da vam jo mi inštaliram!



Louis Planinc



THE CRANE NEUDAY GROUP

**TOILET  
UMIVALNIK  
BANJA**

Cene so zmerne, ako pa naročite vse tri na enkrat si prihranite večjo vsoto

Stroški za inštalacijo so posebej.

Vse 3 pritiskline spadajo k najboljim izdelkom "The Crane Group." Lahko daste inštalirati vse tri in si prihranite denar; ali pa naročite posamezne. Cene so:

**UMIVALNIK**

**BANJA**

Cene so zmerne, ako pa naročite vse tri na enkrat si prihranite

večjo vsoto

Stroški za inštalacijo so posebej.

Ako naročite pri nas, vam naši izkušeni delavci vse točno in perfektno inštalirajo. Delo je garantirano. Vse delo je lahko financirano tako, da vam ni treba nobene gotovine takoj. — Plačate lahko v treh letih.

Vselej, kadar potrebujejo kaj, kar spada v plumbersko stroko, bodisi za popravo starih delov ali za inštaliranje novih, pokličite našo firmo, ki daje postrežbo mečanstvu v Clevelandu že od 1907. Nobeno delo premajhno—nobeno delo preveliko . . . Proračun zastonj brez vsake obligacije.

## W. F. HANN & SONS

15505 Euclid Avenue

Telefon MU 1-4200

li popolnoma razdejani, na primer Drvar, Petrovac, Višograd, Ključ, Rogatica, Bihač, Glogovci, Foča in drugi. Prav tako so bile skoraj popolnoma uničene železniške proge. V razvalinah je bilo okrog 130 večjih industrijskih obratov. Rudniki so bili zalihi in opustošeni.

Že pred začetkom petletke so zgradili 80,000 hiš, predvsem na podeželju. Obnovili so železniške proge in začele so obravati vse stare tovarne. V prvem planskem letu so zgradili še 25,000 stanovanjskih hiš in popolnoma končali obnovo med vojno uničenih stanovanj. Razen tega so zgradili še 1,395 drugih poslopij. Drugo leto so gradili 2,848 poslopij.

Pridobili so 450,000 kvadratnih metrov stanovanjskega prostora. Nastala so popolnoma nova naselja v Litvi, Brezi, Ljubiji, Kaknju, Kreki in Šrakinem Selu pri Sarajevu. Gradbeni delavnost se je še bolj razvila v zvezi z novima pomembnima železniškima progama Brčko-Banovići in Šamac-Sarajevo. Zato je naraslo tudi število gradbenih podjetij. Lani je delovalo 20 večjih gradbenih podjetij (pred vojno 10) in okrog 75 manjših. Lanski program je določal graditev 4,708 raznih poslopij. Dogradi so jih popolnoma okrog 3,000. Med največjimi deli je treba omeniti graditev železarskega kombinata v Zenici, tovarne celuloze v Prijedoru in hidrocentrale v Jablanici. Tudi letošnja gradbena dejavnost je zelo živahen in ima na splošno enak obseg kakor starci.

Na severni meji so premeteni cariniki iz zapecatenega železniškega voza skrivaj zmetali tovor radijskih oddajnikov, namenjenih nemškim oglednikom v Bolgariji, v voz pa natlačili za nemškega poslanika v Sofiji starega pohištva, kakor je bilo v spremnih listinah zapisano. Skrbijo smo zrli, kako nas sovražnik obkoljuje na vseh meja-

(Ponatis iz "Ljudske pravice")

## Društveni koledar

JANUARJA — 1951

19. januarja, petek — Ples društva sv. Vida št. 25 KSKJ v SND
20. januarja, sobota — Ples društva Glas clevelandskih delavcev št. 9 SDZ v SND
21. januarja, nedelja — Veselica društva Vipavski raj št. 312 SNPJ v SDD, Waterloo Rd.
26. jan., petek — Ples Gay Knights kluba v SND
27. januarja, sobota — Ples dru-

## ZAVAROVALNINO

proti

ognju, tatvini, avtomobilskim

nesrečam, itd.

preskrbi

Janko N. Rogelj

6208 SCHADE AVENUE

Pokličite:

ENDICOTT 1-0718



## OBLAK MOVER

Se priporoča, da ga pokličete vsak čas, podnevi ali ponoči. Delo garantirano in hitra postrežba. Obrnite se z vsem zaupanjem na vašega starega znanca

John Oblaka

1146 East 61st St. - HENDERSON 1-2730

24. februarja, sobota — Veselica Clevelandske federacije SNPJ v SND

## MARCA

3. marca, sobota — Veselica društva Clairwoods št. 40 SDZ v SND

10. marca, sobota — Veselica društva Clevelandski Sloveni št. 14 SDZ v SND

17. marca, sobota — Veselica krožka št. 2 Prog. Slov. v SND

24. marca, sobota — Veselica Slov. nar. čitalnice v SND

25. marca, nedelja (Velikanoč) — Ples društva Spartans št. 576 SNPJ v SND

30. marca, petek — Ples Johnny Pecon in Lou Trebar v SND

31. marca, sobota — Veselica društva Danica št. 11 SDZ v SND

31. marca, sobota — Plesna veselica društva Nanos št. 264 SNPJ v Domu zapadnih Slovencev, 6818 Denison Ave.

## APRILA

1. aprila, nedelja — Prireditve Gospodinjskega odseka AJC in dram. dr. Naša zvezda v AJC na Recher Ave.

6. aprila, petek — Ples Wagon kluba v SND

7. aprila, sobota — Proslava 25-letnice društva sv. Cecilije št. 37 SDZ v SND

8. aprila, nedelja — Koncert Glasbene Matice v SND

13. aprila, petek — Ples kegljačev cerkve sv. Pavla v SND

15. aprila, nedelja — Koncert zboru Abrašević v SND

20. aprila, petek — Ples Hrvatsko-ameriškega mladinskega kluba v SND

21. aprila, soboto — Veselica društva Lipa št. 129 SNPJ

27. aprila, petek — Ples Golden Gophers kluba v SND

## JUNIJA

2. junija, sobota — Veselica društva sv. Cirila in Metoda št. 18 SDZ v SND

28. aprila, sobota — Proslava 25-letnice društva Martha Washington št. 38 SDZ v SND

## MAJA

5. maja, sobota — Veselica društva sv. Ane št. 4 SDZ v SND

6. maja, nedelja — Koncert zboru Triglav v Sachsenheim dvorani na Denison Ave., — plesna veselica v Domu zapadnih Slovencev.

11. maja, petek — Ples Merry-makers kluba v SND

12. maja, sobota — Veselica društva sv. Katarine št. 29 ZSZ v SND

18. maja, petek — Boksarska predstava Cleveland Ambassadors v SND

19. maja, sobota — Veselica društva Državljan št. 33 SDZ v SND

26. maja, sobota — Veselica društva sv. Cirila in Metoda št. 18 SDZ v SND

## FOR

## CHICAGO

and all sections  
of the Midwest

## OUR ADVERTISING REPRESENTATIVES

are the

Chicago  
Advertising Co.  
139 N. CLARK ST.  
CHICAGO, ILL.  
DEarborn 2-3179

## WANTED TO RENT

RESPONSIBLE CTA Employee - Wife - 2 little girls need 4-5 room unfurnished apartment. West or Southwest. Moderate rental — NEvada 2-0507.

YOUNG RESPONSIBLE Employed Couple urgently need 3-5 room unfurnished apartment. North or Northwest. Moderate rental — Dickens 2-5201 after 6:30 p. m.

RESPONSIBLE School Teachers need 3-5 room unfurnished apartment. 1st floor prefer. Vicinity Fullerton and Clark or near North. Moderate rental — BRiargate 4-8339.

COMPETENT COOK — housekeeper for care downstairs. Lovely Northside Duplex. Own room. Must like children and pets. \$150 per month. — DElaware 7-4255.

RESPONSIBLE Middleaged Woman to be companion to elderly lady. Good housekeeper. Light cooking. Lovely home. Private room. — ELmhurst 3621.

COMPETENT Girl or Woman for general housework. Assist with cooking. 3 in family. Stay. Private room. Good references. — GRaceland 2-9226.

## HELP WANTED — MALE

TURRET LATHE  
ENGINE LATHE  
OPERATORS  
EXPERIENCED  
NEEDED AT ONCE  
GEAR CUTTER  
ALSO  
TRAINEES

WITH MECHANICAL ABILITY  
TODAY'S BEST JOB OFFERS  
STEADY WORK WITH WELL  
ESTABLISHED RELIABLE  
FIRM

APPLY AT ONCE

BRAD FOOTE GEAR

WORKS CO.

13

# UDOVICA

POVEST IZ 18. STOLETJA

Napisal: I. E. Tomić

Poslovenil: Štefan Klavs

(Nadaljevanje)

"Bogu ne more biti po volji dobro delo, ki ne poveličuje dobrе slave," je rekel kanonik odločno. "Povod k temu nesrečemu koraku je znan, čeprav je bil zakrit s pregrinjalom tajnosti . . . In temu se da še odpomoci . . . Jelena odloči svojo usodo preko te obljube. In še ena stvar je, gospa, ki vas dela veliko krivično napram svojim otrokom . . . Vi razsipljite ne-premišljeno svoje in decino premoženje, pa ne pomislite, da morete vi kakor tudi vajina otroka pasti v najhujšo stisko."

"Kar sem razdal, je bilo moje," je rekla Gita.

"Morda, čeprav s bojim, da je že načelo tudi premoženje vaše dece," je odvrnil kanonik. "Recimo, da je bilo vse to vaše premoženje . . . Kje je sedaj? Ni ga!"

"Naj mi dovoli pristaviti vaša prevzivostenost," se je oglasil pater tiho, "da je ves ta denar, kar ve ves svet, potrošen za dobra, svet dela . . ."

"Tudi Bogu dopadljiva darežljivost ima svoje meje!" je rekel kanonik osorno. "Ni potreba, da bi vas poučeval ot em. Kaj je posledica, gospod, njeni darežljivosti? . . . To, da danes nima nič svojega, da živi z denarjem svojih otrok. Posestvo v Zagorju in tukaj hiša, vse to je last otrok . . . Mari tako postopajo skrbne matere za svojo deco? Dragi oče, takega ne zahteva nisi Bog, in tudi ne ljudstvo. Če ne prenehata razsipnost, dobite vi, gospa, kot zapravljkva, kuratorja. Ne čudite še, če vam povem, da se jež e mislilo na to."

"Da jaz dobim kuratorja? Vi se gotovo šalite gospod kanonik!" je rekla Gita prestrašeno.

"Govorim vam golo resnico!" je odgovoril kanonik. "Boljše je, da dobite kuratorja, ki naj reši še nekaj premoženja, kar ga je ostalo, da boste vsaj dobrojno živel, in da ne boste stradali na stara leta."

"Torej to je plačilo za moja dobra dela!" je zaklicala Gita ter se bridko razjokala.

"Plačilo je pri Bogu!" se je vmešal pater. "Ne obupuje gospa . . . do tega gotovo ne pride . . ."

"Prav!" je rekla ona, zadeta v svojem ponosu. "Pojdem sa na . . . Ostanite z bogom, pater!" je pristavila nejedvajno in odšla.

Patru je zaigral na ustnicah nasmeh, zmes roganja in pomilovanja.

**N A Z N A N I L O !**  
CENJENI JAVNOSTI NAZNANJAM, DA SEM OTVORIL  
**M E S N I C O**  
na 14724 LAKE SHORE BLVD.  
Imamo vsakovrstno sveže in prekajeno mesenino ter okusne kranjske klobase.

MARTIN VAJDIC

tel. IV 1-3091

## PACKARDS!!

Demonstracijski—uradnikovi avti—z enim lastnikom—oddani v zameno

**"NAJBOLJŠI IZMED NAJBOLJŠIH"****Vsi modeli od 1946 do 1951 vključivši**

Oglejte si te lepe, prostorne izredno moderne avte še DANES

**Naš inventar zelo znižan po teh cenah**

Ugodni pogoji

**"DAMO DOBRO ZAMENO"**

Naš ugled je vaše protekcija

## ENAKOPRAVNOST

Prišedša domov je sela Gita v naslonjač in naslonila glavo na roko; solze so jej vdrle po obrazu in bridko se je razjokala. "Čemu je bilo vse to?" je intela. "Čemu? . . . Ah, kako sem nesrečna!"

**XVIII.**

"Ne zamerite, da sem vas dal poklicati?" je dejal tihom asesor Bedekovič Krištofu Damjaniču, vodeč ga v svojo pisarno, v kateri so ležali zaprašeni pravdni akti, čakajoči resitve. "Stvar je tako nujna, da je ne moremo odlašati."

Damjanič ni prav slutil, čemu ga je dal poklicati gospod asesor, in ni mu preostajalo drugega, nego da je sel, v asesorjevo kočijo ter se odpeljal v Zagreb. Ko mu je tako asesor govoril, je bil Krištof silno radoveden. Prvi hip je misil, da bo čul kaj nepričakovanega o svojem strietu, a bilo je vse kaj drugega:

"Ali pozname Jeleno, hčer Magdičeve vdove?" je vprašal Bedekovič.

**"Poznam."**

"Radi nje sem vas dal poklicati. Hočejo jo prisiliti, da postane nuna. Mati njena se je dogovorila s klarisnjami, ker hoče, da hči postane nuna na vsak način."

**"Znano mi je."**

"Res? Tem boljše, a veste tudi zakaj?"

**"Mislim, da."**

"Ker deklica vas ljubi, a se mati boji, da hči postane vaša žena. Ali ni tako?"

**"Tako so tudi meni povedali,"**

je odgovoril Damjanič.

"Toda deklica noči nič slišati o samostanu," je povzel asesor. "Ko so hoteli, da bi premisljala o tem na—samem, recimo v zaporu, je utekla iz samostana. Bilo je mnogo govora po mestu."

Krištofu se je bralo na obrazu, da ga je vest iznenadila.

"Vzel sem deklico k sebi ter sem govoril z njo na štiri oči.

Deklica vas iskreno ljubi; nima večje želje, nego da postane vaša soproga. Prosim vas, care amice, da mi odkritoščno poveste, kako mislite vi o tem?"

"Kako da jaz mislim?" . . . je pričel Krištof negotovo, kar dijak, ki je dobil naenkrat težko vprašanje, katerega ni pričakoval. Na misel mu je prišla objuba, ki jo je dal Giti, da se ne bo ženil z Jeleno. Moral bi držati svojo besedo . . . Če pa stvari tako stope, da je vse to le grda Gitina spletka, potem mu ne more ničeho očitati, da ni delo pa besedi.

"Deklica je lepa, krasna. Nikdar se ne boste kesali. Tudi denarja bo imela," je menil asesor.

"Vse to je resnica," je odgovoril Krištof; "še več moram priznati, da tudi deklica že dolgo meni ugaja, tudi misel, da bi se oženil z njo, mi ni tuja; samo

nekaj me zadržuje, bil sem za ročenec njene matere!"

"To je toliko, kolikor nič," je odrezal asesor. "Ona vas je odbila, pa ste sedaj svobodni. Ali se morda čutite obvezanega napram njej, morda s kako obljubo?"

**"Z ničemer!"****"Kaj vas torej še zadržuje?"**

je vprašal asesor.

**"Ljudje so tak . . ."****"Kaj se brigate za jezik, samo da je vaša vest čista."**

Damjanič se je zamislil.

"Ali ve Jelena, da ste me poklicali?" je vprašal Krištof po kratek molku.

**"Nič ne ve o tem."****"Potem vas prosim, da rečete,****POZOR, NOVODOŠLI!****Išče se moške**

za delo v delavnici za polnjene steklenic z mehko pijačo, in za delo na truku. Dobra plača od ure.

Vprašajte za Mr. STARK.

**MILLER-BECKER CO.****6411 CENTRAL AVE.**

**Prijetni zakonski par**  
išče stanovanje s 4 sobami; najraje spodaj. Kdo ima za oddati, naj sporoči na

**5603 CARRY AVE.**

**BE YOUR OWN BOSS  
BE AN EMPLOYER**  
INSTEAD OF AN EMPLOYEE.

Here is an opportunity to work for yourself and make good money. An established high gallonage

**SUNOCO****SERVICE****STATION**

is available for you on the West Side.

Fully integrated and remodeled last Spring. You buy inventory only.

For interview meet MR. SIKORA at 3200 INDEPENDENCE RD.

between 6:30 p. m. and 9 p. m. Monday, Tuesday, Wednesday, Jan. 22-23-24 or call

**VU 3-6100**

for appointment

**R A Z N O**

**VAŠA PRILINKA**  
**FLORA WAYNE SARGOUS**  
Spomladanske tečaje

v keramiki — lončarstvu se sedaj pripravlja. Pripravljanje in glaziranje 1938 Woodward Ave., Cleveland Heights, YE 2-4055

**AVTI NAPRODAJ**

#568A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

#892B 1941 BUICK SEDANETTE Opremljen z radio in drugimi potrebsčinami. Dober nakup za \$485

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

#2679 1941 DODGE SEDAN z 2 vrati. Radio in grelec, varnostne ograje, itd. \$245

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

5608A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

5608A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

5608A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

5608A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

5608A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

5608A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

5608A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

5608A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

5608A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

5608A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

5608A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

5608A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

5608A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

LOU MELISKA PONTIAC, Inc. Odprt v pon., sredo in petek do 9. zv. 6603 Brookpark Rd., ON 1-5060

5608A 1941 PLYMOUTH Convertible Coupe, ki je opremljen z radijem in grelecem, samo \$365

</